

# 1937-07-20

**AFSENDER**

Fritz Syberg

**MODTAGER**

Hans Syberg

**FAKTA**

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Da

Dateringsbegrundelse:

Datoen er skrevet øverst på arket

Afsendersted:

Pilegården Kerteminde

Afsenderinfo (lakstempel, adresse m.m.):

Gårdens og byens navn er skrevet øverst på arket

Omtalte personer:

Vera Fabricius Hansen

Gudrun Syberg

Kirsten Syberg

Peter von Syberg

Ulla Syberg

Arkivplacering:

Kerteminde Egns- og Byhistoriske

Arkiv, 2010/57, A 120, Lb. 2, 1287

Trykt udgave:

Nej

Proveniens:

Boet efter Peter von Syberg

**DOKUMENTINDHOLD**

Fritz Syberg og Gudrun kommer om lørdagen hjem til Hans og Ulla. Syberg håber, at Hans kan køre ham til Kronprinsessegade i København, hvor han skal reparere et billede hos ejeren. Hvis det er krakeleret, må han tage det med til Hans' værksted. Syberg håber ikke, at dette er ubelejligt.

**TRANSSKRIFTION**

Pilegaarden Kjerterminde

20-7-37

Kære Hans!

Paa Fredag d. 23. kommer Gudrun og jeg til Taastrup, og Lørdag Morgen (ikke alt for tidlig) kører vi ind og besøger Jer i Azaleavej 5. Jeg sender her et Brev fra Fru Vera Fabricius Hansen, Kronprinsessegade 6.

Hvis Du kan faa Tid Lørdag at køre mig derind vilde det passe udmærket Vi tager Grejer med i Bilen til at stramme Lærred og sømme det ordentlig fast med, saa kan det jo være at vi kan faa det i Orden med det samme. Er det derimod noget ved Farven, at den er krakeleret eller lignende saa maa jeg hellere tage det med hjem paa Dit Værksted og behandle det der. Nu faar vi se. Jeg haaber at det ikke falder Dig alt for ubelejligt, jeg vil nemlig gjerne have det fra Haanden snarest mulig, saa jeg kan tage hjem igen senest Lørdag den 30. Og Fødselsdagen kommer jo imellem. Hils nu Ulla og Børnene og ha' det godt Far.

Pilegaarden Hjerteminde  
20-7-37

Kære Klaus!

Paa Fredag d. 23. kommer Gudrun  
og jeg til Taastrup, og Lørdag Morgen  
(i det hele alt for tidlig) bliver vi ind og  
besøger Jer i Asakavej 5. Jeg sender  
her et Brev fra Fri Vera Fabricius Hansen,  
Kroupprisensgade 6.

Hvis Du kan faa Tid Lørdag at køre  
mig derind vilde det være indmærket  
Vi tager Grejer med i Bilen til at  
stramme Lærred og rømme det ordentlig  
fast ned, saa kan det jo være at vi  
kan faa det i Orden med det samme.  
Er det derimod noget ved Farven, at den  
er forakleret eller lignende saa maa jeg  
hellere tage det med hjem paa dit Værk-  
sted og behandle det der. Nu faas vi re-  
Jeg haaber at det ikke falder Dig alt for  
ubehageligt, og vil nemlig gerne have det  
fra Haanden snarest muligt, saa jeg kan  
tage hjem igen senest Lørdag den 30. Og  
Tidsdagen kommer jo imellem. Vilst du  
ville og Børnene og ha' det godt  
Fur.